

Rundfahrten- Prospekt 2012

Ausgabe vom
28. Februar 2012



Billette | Billets | Tickets



dampfbahn
bergstrecke

23. Juni bis 7. Oktober 2012

Rundfahrten-Fahrplan Horaire pour des circuits Schedule for round-trips

Mehr Erlebnis!
Plus d'émotions!
More adventure!

www.dfb.ch



Rundfahrtbillette (nur in 2.Klasse erhältlich):

Die Rundfahrtbillette sind zwei Tage gültig.

- 1 Oberwald–Realp–Oberwald (oder umgekehrt) mit MGBahn und Dampfbahn
Erwachsene CHF 83.60 mit Halbtax-Abonnement CHF 78.30
- 2 Oberwald–Realp–Oberwald (oder umgekehrt) mit Postauto und Dampfbahn
Erwachsene CHF 101.00 mit Halbtax-Abonnement CHF 87.00
- 3 Realp–Gletsch mit Dampfbahn, Gletsch–Oberwald mit Postauto sowie
Oberwald–Realp mit MGBahn (oder umgekehrt)
Erwachsene CHF 76.00 mit Halbtax-Abonnement CHF 66.50
- 4 Gletsch–Realp (oder umgekehrt) mit Dampfbahn und Postauto
Erwachsene CHF 79.00 mit Halbtax-Abonnement CHF 68.00
- 5 Oberwald–Gletsch–Oberwald (oder umgekehrt) mit Dampfbahn und Postauto
Erwachsene CHF 37.40 mit Halbtax-Abonnement CHF 33.20

Billet pour voyage circulaire (seulement 2ème classe):

Le billet circulaire est valable deux jours de l'achat du billet.

- 1 Oberwald–Realp–Oberwald (ou vice versa) chemin de fer MGB et train à vapeur
Adultes CHF 83.60 Abonnement demi-tarif CHF 78.30
- 2 Oberwald–Realp–Oberwald (ou vice versa) avec car postal et train à vapeur
Adultes CHF 101.00 Abonnement demi-tarif CHF 87.00
- 3 Realp–Gletsch avec train à vapeur, Gletsch–Oberwald avec car postal et
Oberwald–Realp avec chemin de fer MGB (ou vice versa)
Adultes CHF 76.00 Abonnement demi-tarif CHF 66.50
- 4 Gletsch–Realp (ou vice versa) avec train à vapeur et car postal
Adultes CHF 79.00 Abonnement demi-tarif CHF 68.00
- 5 Oberwald–Gletsch–Oberwald (ou vice versa) avec train à vapeur et car postal
Adultes CHF 37.40 Abonnement demi-tarif CHF 33.20

Round-trip ticket (2nd class only):

The round-trip ticket is valid two days of issue.



- 1 Oberwald–Realp–Oberwald (or vice versa) by MG Railway and steam railway
Adults CHF 83.60 with Half-Fare Card CHF 78.30
- 2 Oberwald–Realp–Oberwald (or vice versa) by post bus and steam railway
Adults CHF 101.00 with Half-Fare Card CHF 87.00
- 3 Realp–Gletsch by steam railway, Gletsch–Oberwald by post bus and
Oberwald–Realp by Railway Matterhorn Gotthard (or vice versa)
Adults CHF 76.00 with Half-Fare Card CHF 66.50
- 4 Gletsch–Realp (or vice versa) by steam railway and post bus
Adults CHF 79.00 with Half-Fare Card CHF 68.00
- 5 Oberwald–Gletsch–Oberwald (or vice versa) by steam railway and post bus
Adults CHF 37.40 with Half-Fare Card CHF 33.20

Rundfahrten- Prospekt 2012

ab | de | from Realp


ab | de | from Realp

Dampfbahn Realp–Gletsch–Oberwald MGBahn Oberwald–Furkatunnel–Realp

	Realp DFB	ab/dp	10.15	A	14.15	B
	Oberwald DFB	an/ar	12.25		16.30	
	Oberwald MGB	ab/dp	12.44		16.44	17.44
	Realp MGB	an/ar	13.05		17.05	18.05



Rundfahrt-Angebot Billett Nr. 1 CHF 83.60 — 1/2 Abo 78.30

MGBahn Realp–Furkatunnel–Oberwald Dampfbahn Oberwald–Gletsch–Realp



	Realp MGB	ab/dp	09.50	C	12.50	A
	Oberwald MGB	an/ar	10.11		13.11	
	Oberwald DFB	ab/dp	10.30		13.55	
	Realp DFB	an/ar	12.40		16.15	

Rundfahrt-Angebot Billett Nr. 1 CHF 83.60 — 1/2 Abo 78.30

Postauto Realp–Furkapass–Oberwald Dampfbahn Oberwald–Gletsch–Realp

	Realp Post	ab/dp	08.42	C	08.42	A
	Oberwald Bhf.	an/ar	10.05		10.05	
	Oberwald DFB	ab/dp	10.30		13.55	
	Realp DFB	an/ar	12.40		16.15	


Dampfbahn Realp–Gletsch–Oberwald Postauto Oberwald–Furkapass–Realp


	Realp DFB	ab/dp	10.15	A	14.15	B
	Oberwald DFB	an/ar	12.25		16.30	
	Oberwald Bhf.	ab/dp	12.40		17.20	
	Realp Post	an/ar	14.43		18.21	


Rundfahrt-Angebot Billett Nr. 2 CHF 101.00 — 1/2 Abo 87.00

Ausgabe vom
28. Februar 2012

- A** Freitag, Samstag, Sonntag vom 23. Juni bis 7. Oktober sowie täglich vom 9. Juli bis 19. August 2012
Les vendredis, samedis et dimanches du 23 juin jusqu'au 7 octobre. Courses journalières du 9 juillet au 19 août 2012
Fridays, Saturdays and Sundays from 23 June to 7 October
Daily rides from 9 July to 19 August 2012
- B** Freitag und Samstag vom 6. Juli bis 29. Sept. 2012
Circule les vendredis et samedis du 6 juillet jusqu'au 29 sept.
Runs on Fridays and Saturdays from 6 July to 29 September
- C** Samstag und Sonntag vom 7. Juli bis 30. Sept. 2012
Circule les samedis et dimanches du 7 juillet jusqu'au 30 sept.
Runs on Saturdays and Sundays from 7 July to 30 September

 Dampfbahn / train vapeur / steam railway (DFB)

 Postauto / car postal / post bus

 Bahn / chemin de fer / railway Matterhorn Gotthard


Familiermässigung: Kinder und Jugendliche im Alter von 6 bis 16 Jahren fahren in Begleitung mindestens eines Eltern- oder Grosselternteils in der Dampfbahn gratis mit. Gültig nur in 2.Klasse in Regelzügen und bis maximal vier Kinder pro Familie. Inhaber von Junior- und Enkelkarten reisen auch in den Zügen der MGBahn und im Postauto gratis. Informationen: www.sbb.ch



Rundfahrten- Prospekt 2012



Ausgabe vom
28. Februar 2012

ab | de | from Oberwald

ab | de | from Oberwald





Dampfbahn	Oberwald–Gletsch–Realp					
MGBahn	Realp–Furkatunnel–Oberwald					
	Oberwald DFB	ab/dp	10.30	C	13.55	A
	Realp DFB	an/ar	12.40		16.15	
	Realp MGB	ab/dp	12.50		16.50	
	Oberwald MGB	an/ar	13.11		17.11	

MGBahn	Oberwald–Furkatunnel–Realp					
Dampfbahn	Realp–Gletsch–Oberwald					
	Oberwald MGB	ab/dp	09.44	A	13.44	B
	Realp MGB	an/ar	10.05		14.05	
	Realp DFB	ab/dp	10.15		14.15	
	Oberwald DFB	an/ar	12.25		16.30	
Rundfahrt-Angebot Billett Nr. 1		CHF 83.60 — 1/2 Abo 78.30				

Dampfbahn	Oberwald–Gletsch–Realp					
Postauto	Realp–Furkapass–Oberwald					
	Oberwald DFB	ab/dp	10.30	C		
	Realp DFB	an/ar	12.40			
	Realp Post	ab/dp	15.41			
	Oberwald Bhf.	an/ar	16.50			
Rundfahrt-Angebot Billett Nr. 2		CHF 101.00 — 1/2 Abo 87.00				

	Postauto car postal post bus
	

Telefon / Fon: 058 / 448 20 08 +41 / 584 482 008
 Telefax: / Fax: 058 / 667 33 10 +41 / 586 673 310
 Internet: www.postauto.ch — E-Mail: interlaken@postauto.ch

MGBahn	Oberwald–Furkatunnel–Realp				
Dampfbahn	Realp–Gletsch–Oberwald				
Postauto	Oberwald–Furkapass–Realp				
MGBahn	Realp–Furkatunnel–Oberwald				
	Oberwald MGB	ab/dp	08.44	09.44	A
	Realp MGB	an/ar	09.05	10.05	
	Realp DFB	ab/dp	10.15		
	Oberwald DFB	an/ar	12.25		
	Oberwald Bhf.	ab/dp	12.40		
	Realp Post	an/ar	14.43		
	Realp MGB	ab/dp	14.50	15.50	A
	Oberwald MGB	an/ar	15.11	16.11	

Familienermässigung: Kinder und Jugendliche im Alter von 6 bis 16 Jahren fahren in Begleitung mindestens eines Eltern- oder Grosselternanteils in der Dampfbahn gratis mit. Gültig nur in 2.Klasse in Regelzügen und bis maximal vier Kinder pro Familie. Inhaber von Junior- und Enkelkarten reisen auch in den Zügen der MGBahn und im Postauto gratis. Informationen: www.sbb.ch

Réduction pour familles: Toute la saison les enfants et les jeunes 6 à 16 ans révolus accompagnés par un de leurs parents ou grands-parents voyagent gratuitement. Les trajets gratuits ne sont garantis que pour les voyages en 2ième classe dans les trains réguliers et pour 4 enfants au maximum par famille. Avec la carte Junior ou Petits-enfants les enfants et les jeunes de 6 à 16 ans révolus voyagent aussi gratuitement dans les trains du chemin de fer Matterhorn Gotthard et dans les cars postaux. Infos: www.sbb.ch

Reduction for families: Children and young people aged between 6 and 16 years travel free of charge on all operating days if accompanied by at least one fare-paying parent or grandparent (no guaranteed seats). Free transportation is conceded in scheduled 2nd class trains only (max. 4 children per family). With the Junior or Grandchild Card, children and young people aged between 6 and 16 years also travel free of charge on the Matterhorn Gotthard Railway and on the post buses. Informations: www.sbb.ch




Abenteurer Rottenschucht: An Freitagen, Samstagen und Sonntagen vom 6. Juli bis 30. September 2012 verkehren zusätzliche historische Züge mit Diesellokomotive zwischen Oberwald und Gletsch (ermässigte Fahrpreise). www.oberwaldgletsch.ch




Rundfahrten- Prospekt 2012

ab | de | from Gletsch

ab | de | from Gletsch


Postauto Gletsch–Oberwald
MGBahn Oberwald–Furkatunnel–Realp
Dampfbahn Realp–Gletsch

	Gletsch Post Oberwald Bhf.	ab/dp an/ar	08.22 08.37	A	Bedarfsbus: Unbedingt Plätze bis am Vorabend um 16.00 Uhr reservieren: Telefon 058 / 448 20 08	
Bedarfsbus / car postal sur demande / post bus on request						
	Oberwald MGB Realp MGB	ab/dp an/ar	08.44 09.05			
	Realp DFB Gletsch DFB	ab/dp an/ar	10.15 11.55			

	Gletsch Post Oberwald Bhf.	ab/dp an/ar	12.15 12.30	B
	Oberwald MGB Realp MGB	ab/dp an/ar	12.44 13.05	
	Realp DFB Gletsch DFB	ab/dp an/ar	14.15 15.56	




Rundfahrt-Angebot Billett Nr. 3 CHF 76.00 — 1/2 Abo 66.50

Abenteurer Rottenschucht: An Freitagen, Samstagen und Sonntagen vom 6. Juli bis 30. September 2012 verkehren zusätzliche historische Züge mit Diesellokomotive zwischen Oberwald und Gletsch (ermässigte Fahrpreise). www.oberwaldgletsch.ch

 **Information / Informations:**
Dampfbahn Furka-Bergstrecke AG
Internet: www.dfb.ch

Telefon / téléphone / fon: 0848 000 144
Ausland / Etranger / Abroad: +41 / 848 000 144
Telefax / téléfax / fax: 055 / 619 30 39
Ausland / Etranger / Abroad: +41 / 556 193 039

Dampfbahn Gletsch–Realp
MGBahn Realp–Furkatunnel–Oberwald
Postauto Oberwald–Gletsch

	Gletsch DFB Realp DFB	ab/dp an/ar	11.05 12.40	C
	Realp MGB Oberwald MGB	ab/dp an/ar	13.50 14.11	
	Oberwald Bhf. Gletsch Post	ab/dp an/ar	15.30 17.04 15.42 17.16	

Rundfahrt-Angebot Billett Nr. 3 CHF 76.00 — 1/2 Abo 66.50

Dampfbahn Gletsch–Realp
Postauto Realp–Furkapass–Gletsch

	Gletsch DFB Realp DFB	ab/dp an/ar	11.05 12.40	C
	Realp Post Gletsch Post	ab/dp an/ar	15.41 16.35	

Rundfahrt-Angebot Billett Nr. 4 CHF 79.00 — 1/2 Abo 68.00

- A** Freitag, Samstag, Sonntag vom 23. Juni bis 7. Oktober sowie täglich vom 9. Juli bis 19. August 2012
Les vendredis, samedis et dimanches du 23 juin jusqu'au 7 octobre. Courses journalières du 9 juillet au 19 août 2012
Fridays, Saturdays and Sundays from 23 June to 7 October
Daily rides from 9 July to 19 August 2012
- B** Freitag und Samstag vom 6. Juli bis 29. Sept. 2012
Circule les vendredis et samedis du 6 juillet jusqu'au 29 sept.
Runs on Fridays and Saturdays from 6 July to 29 September
- C** Samstag und Sonntag vom 7. Juli bis 30. Sept. 2012
Circule les samedis et dimanches du 7 juillet jusqu'au 30 sept.
Runs on Saturdays and Sundays from 7 July to 30 September

Ausgabe vom
28. Februar 2012